

**Zeitschrift:** Cementbulletin  
**Herausgeber:** Technische Forschung und Beratung für Zement und Beton (TFB AG)  
**Band:** 2 (1934)  
**Heft:** 1

**Artikel:** Der Kunststein  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-153099>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 09.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# CEMENTBULLETIN

JANUAR 1934

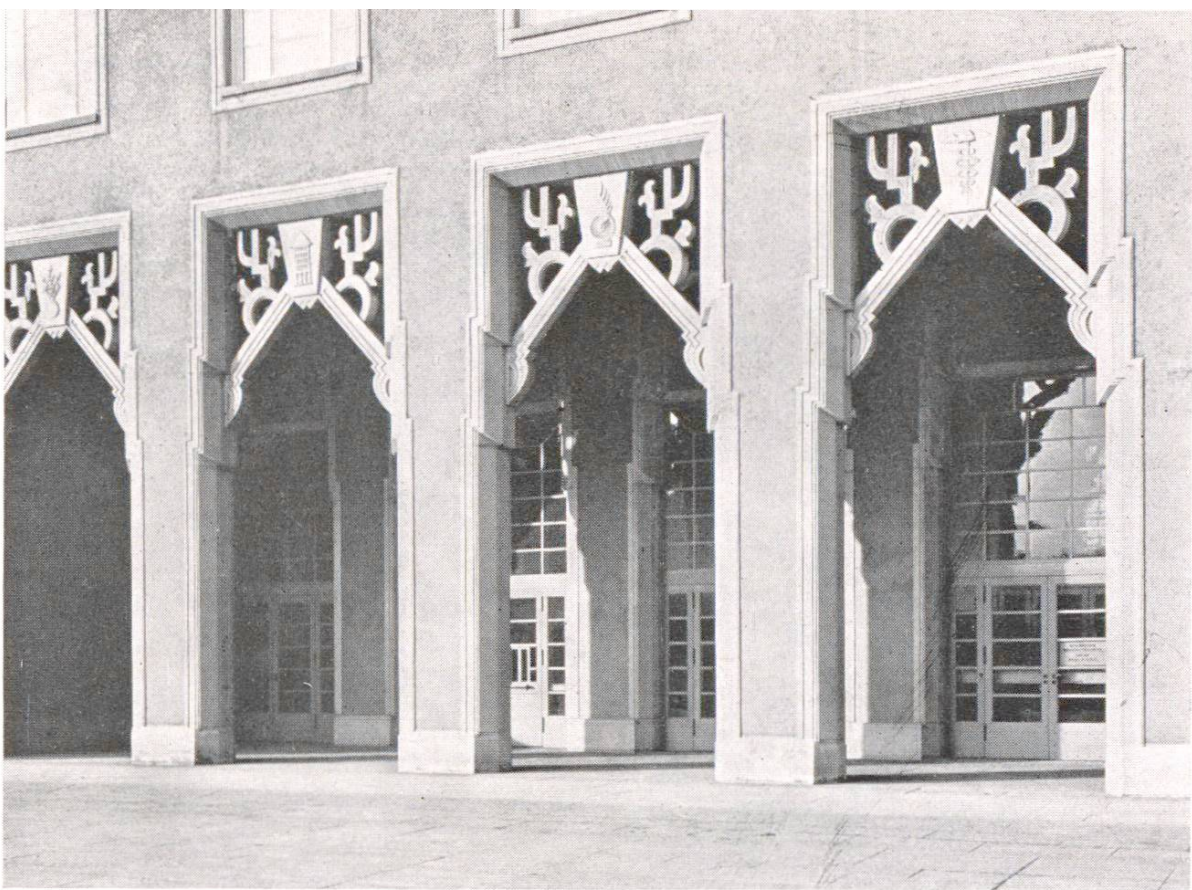
JAHRGANG 2

NUMMER 1

## **Der Kunststein**

**seine Bedeutung für die Bauindustrie; Technische Winke, um Fehlschläge in der Fabrikation zu vermeiden; Anwendungsgebiete.**

**Dem Beton die Zukunft!**



Gebäude der Mustermesse Basel (Hauptfassade), Mägenwilerimitation

Unter dem Namen Kunststein versteht man einen aus Cement und Natursteinkörnungen, Sand, Kies usw. erzeugten Stein, der im allgemeinen nach Struktur, Farbe und Oberflächenbehandlung das Aussehen eines bearbeiteten Natursteins hat.

Über die Bedeutung der Kunststeinindustrie in der Schweiz braucht man kaum zu reden, denn die Verwendung vom Kunststein ist heute ausserordentlich vielseitig und übertrifft in ihrer Mannigfaltigkeit vielfach den Naturstein. **Die zahlreichen Ausführungen in Kunststein bei Wohn- und Industriebauten, bei Bildhauerarbeiten, Denkmälern, Grabsteinen, Ornamenten aller Art zeigen, zu welcher hoher Blüte diese moderne Industrie gelangt ist.**

Abgesehen von einer guten architektonischen Wirkung weist der Kunststein Vorteile auf, die ihm manchem Naturstein gegenüber eine unbestreitbare Überlegenheit verschaffen. Der Kunststein ist billig, dauerhaft, wetterbeständig; durch Eiseneinlage kann seine Tragfähigkeit um ein Vielfaches erhöht werden; der Fabrikant hat die Zubereitung des Mörtels in der Hand und kann sie den vorliegenden Verhältnissen anpassen. Es ist nicht ausser acht zu lassen, dass der Kunststein ein spezifisch schweizerisches Produkt ist — einheimische Rohmaterialien, schweizerische Arbeit.

Der Kritiker wirft manchmal dem Kunststein vor, er sei als Nachahmung der Natur etwas Unechtes. Ing. Probst antwortet sehr richtig: «Man vergesse nicht, dass jedes Material «echt» ist, wenn man sich redlich zu ihm bekennt, also auch Beton und der aus ihm gefertigte Baustein sind materialecht».



Die **Kunststeinfabrikation** erfordert Materialkenntnis und Erfahrung; es kann nicht Gegenstand dieser kurzen Mitteilung bilden, die Zusammensetzung und die Verarbeitung der zahlreichen Kunststeinsorten eingehend zu behandeln. Es sei aber hier speziell auf einige Punkte der Fabrikation hingewiesen, die erfahrungsgemäss immer wieder ungenügend beachtet werden und Ursache von späteren Schäden bilden.

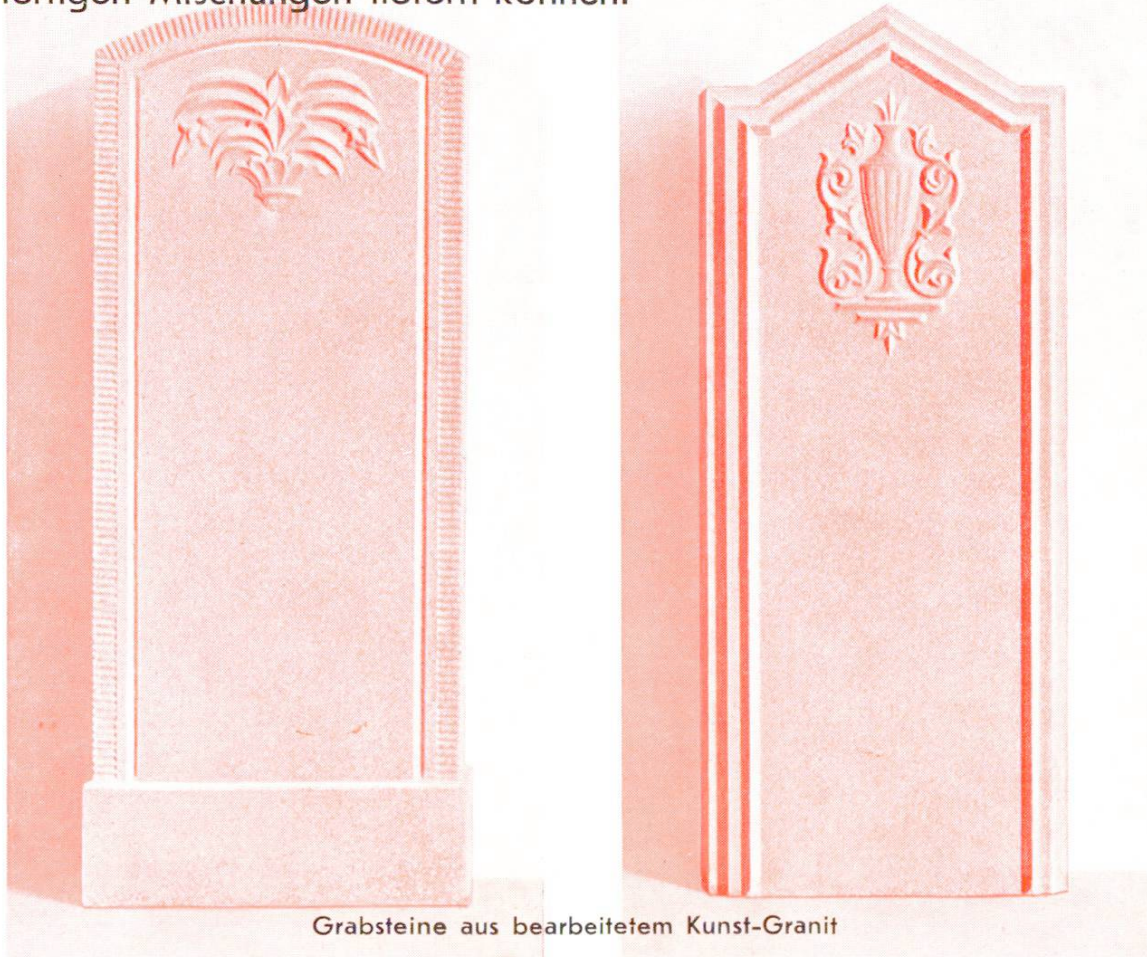
Die eigentliche Kunststeinmasse wird im allgemeinen nur als Deckschicht verwendet (Vorsatzbeton), während der Kern aus gewöhnlichem Sand-Kies-Beton (Kernbeton) hergestellt wird.

Die **Fabrikation des Kernbetons** bietet keine besondere Schwierigkeit. Er wird mit sauberem, gut abgestuftem Sandkies und normen-gemässen Portlandcement in erdfeuchter Konsistenz angemacht. In der **Herstellung der eigentlichen Kunststeinschicht** liegt die Kunst des Fabrikanten.

Als **Rohmaterialien** werden zahlreiche Steinkörnungen verwendet: Granit, Marmor, Quarz, Glimmer, Muschelkalk, Tuff, Serpentin usw. Zur Färbung der Masse dienen Steinmehle, Glasmehl usw. Ein zu grosser Zusatz an sehr feinen Bestandteilen ist unbedingt zu vermeiden, da sie das Schwinden des Vorsatzbetons in hohem Masse begünstigen — besondere Vorsicht bei lehmigen Rohgesteinen.

Von einem Farbenzusatz ist möglichst abzusehen; ist ein Farbenzusatz unbedingt notwendig, so dürfen nur cementechte und lichtbeständige Farben verwendet werden.

Wenn der Kunststeinfabrikant nicht selbst über erprobte Rohmaterialien verfügt, wird er gut tun, sich an Spezialgeschäfte zu wenden (Terrazzowerke), die ihm, dank ihrer Erfahrung, die geeigneten fertigen Mischungen liefern können.



Grabsteine aus bearbeitetem Kunst-Granit



Als **Bindemittel** ist ein normengemässer Portlandcement (normal oder hochwertig) zu verwenden. Bindemittel, die für Kunststeine verwendet werden, sollen vor Gebrauch in einem trockenen, vor Luftzug geschützten Raum gut abgelagert werden.

Der Kernbeton ist erdfeucht zu verarbeiten; der Vorsatzbeton wird etwas feuchter angemacht schon wegen der fetteren Mischung. Das elastische Verhalten der zwei in ihrer Zusammensetzung verschiedenen Massen muss berücksichtigt werden. Vorsatz- und Kernbeton müssen möglichst dasselbe Schwindmass besitzen, infolgedessen soll die Dosierung beider Betonmassen nicht allzu verschieden sein: Zum Beispiel 350—450 kg Portlandcement pro m<sup>3</sup> fertigen Vorsatzbeton und 250—350 kg Portlandcement pro m<sup>3</sup> fertigen Kernbeton. Grosse Dosierungsunterschiede rufen gefährliche innere Spannungen hervor, die unvermeidliche Schwindrisse im Vorsatzbeton verursachen.

Man muss auch für eine gute Verbindung zwischen beiden Schichten sorgen; die innere Fläche des Vorsatzbetons soll vor der Anbringung der Kernmasse gut aufgerauht werden; während der warmen Jahreszeit wird der Vorsatzbeton vorteilhaft mit Cementmilch bestrichen, um die Haftfestigkeit zu erhöhen.

Nach dem Ausschalen des frischen Formlings bedarf der Kunststein noch einer **sorgfältigen Nachbehandlung**. Einen Tag nach dem Ausschalen wird mit der Bespritzung der Steine begonnen, die mindestens zwei Wochen lang durchgeführt wird. Bei heissem, sehr trockenem Wetter ist es notwendig, schon früher mit der Bespritzung der Steine zu beginnen. In solchen Fällen empfiehlt es sich, um die Oberfläche der Formlinge nicht zu beschädigen, die Steine mit einem fein zerstäubten Wasserstrahl zu benässen. Je nach der Witterung wird der Kunststein 2—5 mal täglich bespritzt. Während dieser Zeit ist der Stein unbedingt **vor direkter Sonnenbestrahlung, Kälte und Luftzug zu schützen** (siehe auch Bedingungen und Messvorschriften für die Steinhauer- und Kunststeinarbeiten vom S. J. A. Art. 2).

Kunststeine sollen nie, wie es oft üblich ist, schon einige Tage nach der Herstellung auf den Bauplatz gebracht werden; in vielen Fällen ist die Folge davon das Auftreten von Schwindrissen, die stets Anlass zu unberechtigten Reklamationen über die Qualität des Bindemittels oder die Arbeit des Kunststeinfabrikanten geben. Der Architekt wird stets gut tun, den Bauherrn auf diesen Umstand aufmerksam zu machen und übermässig kurze Lieferungsstermine vermeiden. Der Kunststein erhält erst eine schöne Wirkung durch die **Bearbeitung der Sichtflächen**. Verschiedene Mittel stehen dem Fabrikanten zur Verfügung:

1. **das Abwaschen** beseitigt den Bindemittelbrei und lässt die scharfe Körnung der Zuschlagstoffe hervortreten.
2. **das Absäuern** verfolgt den gleichen Zweck wie das Abwaschen, wirkt aber rascher und tiefer.



3. die steinmetzmässige Bearbeitung verleiht dem Kunststein bei weitem die schönste Wirkung.
4. das Schleifen, das Polieren, die Bearbeitung mit dem Sandstrahl-gebläse.

Die Anwendungsgebiete des Kunststeines sind heute so mannigfaltig, dass nur die wichtigsten kurz gestreift seien:

**1. Fassadenbau:** Die Möglichkeit, den Kunststein durch Eiseneinlagen zu verstärken und der Umstand, dass die Versetzarbeit im allgemeinen viel leichter ist als beim Naturstein, tragen sehr dazu bei, dass der Kunststein immer mehr verwendet wird. Nicht nur als Verkleidung, sondern auch für Fenster, Türen, Säulen, Balkonträger, Ornamente, Zierstücke usw.

**2. Innenbau:** Treppen, Säulen, Kamine, Wandbrunnen, Wand- und Deckenverkleidungen, Blumenkrippen usw.

**3. Gartenbau:** Bänke, Sockel, Kunststeifiguren, Denksteine, Springbrunnen usw.

**4. Friedhofkunst:** Grabsteine, Grabdenkmäler, Mausoleen usw.

Wie man sieht, hat sich der Kunststein schon einen bedeutenden Platz in der Bauindustrie erobert. Durch unermüdlichen Fleiss brachte der Fachmann seine Kunst zu einer hohen Blüte. Der Fabrikant wird die Qualität und die architektonische Wirkung seines Produktes noch ständig verbessern können, wenn er die in diesem Bulletin niedergelegten Ratschläge genau verfolgt und der Fabrikation seine ungeteilte Sorgfalt und Erfahrung zuwendet.

---

Zu jeder weiteren Auskunft steht zur Verfügung die  
TECHNISCHE FORSCHUNGS- UND BERATUNGSSTELLE DER E. G. PORTLAND  
HAUSEN bei BRUGG



Plastik aus behauenenem Jura-Kalkstein, Imitation

## 6 Gegossene Cementröhren

Zusatz zum Cement-Bulletin Nr. 10 (Oktober 1933)

In Beantwortung verschiedener Anfragen, und um Missverständnisse zu vermeiden, möchten wir zu unseren Ausführungen über die Fabrikationsmethoden im Cementbulletin Nr. 10 noch folgendes beifügen:

Bei der Herstellung von Normalcementröhren wird die Qualität des Produktes nicht durch das angewendete Verfahren (Giessen, Stampfen, Pressen) bestimmt, sondern hauptsächlich durch die Sorgfalt, mit welcher gearbeitet wird (geeignete Materialien, günstiger Wasserzusatz, kunstgerechte Herstellung, sorgfältige Nachbehandlung usw.). Stampfröhren aus schlecht verarbeitetem und zu trockenem Beton weisen eine ungenügende Wasserdichtigkeit auf. Gegossene Röhren aus zu flüssigem Beton erreichen nicht die von den Normen vorgeschriebenen Festigkeiten, dagegen können solche Röhren, bei sorgfältiger Ueberwachung der Anmachwassermenge und der Fabrikation im allgemeinen, sehr gute Festigkeiten aufweisen, wie durch folgende Versuchsergebnisse aus dem Laboratorium der Ecole d'Ingénieurs in Lausanne bewiesen wird.

Röhrenlichtweite cm	Scheiteldrücke in kg/m <sup>1</sup>	
	Gegossene Röhren	Röhrennormen
30	3000—3600	2500 (2000*)
40	3600—4400	3000 (2400*)

\*unter Berücksichtigung der Toleranz von —20<sup>0</sup>/<sub>0</sub>.

TECHNISCHE FORSCHUNGS- UND BERATUNGSSTELLE DER E. G. PORTLAND